

NEBBIOGENO SERIE COMPACT

ART. / ITEM:

1968-DFOG-C200-U 1969-DFOG-C400-U 1970-DFOG-C500-U



La dichiarazione **CE** del presente articolo è reperibile sul sito **www.lince.net**.

NEBBIOGENO FILARE

Manuale di installazione, uso e manutenzione



SOMMARIO:

1	Contenuto della confezione	pagina	2
2	Presentazione del prodotto	pagina	3
3	Condizioni d'utilizzo ed avvertenze	pagina	3
4	Linee guida per l'installazione di sistemi nebbiogeni	pagina	4
5	Caratteristiche tecniche ed autonomia/riserva	pagina	5
6	Preparazione all'installazione	pagina	5
7	Alimentazione da rete elettrica	pagina	6
8	Connessione dell'alimentazione	pagina	7
9	Descrizione e collegamento ingressi ed uscite	pagina	7
10	Esempi di collegamento	pagina	9
11	Impostazione del tempo di sparo flusso di nebbia	pagina	11
12	Installazione, sostituzione e reset sacca	pagina	13
13	Significato dei led frontali	pagina	14
14	Manutenzione	pagina	15
15	Ripristino dopo segnalazione di guasto	pagina	17
16	Malfunzionamenti e possibili soluzioni	pagina	16
17	Garanzia e condizioni di utilizzo	pagina	18

Le **condizioni di utilizzo** verranno da Voi esplicitamente accettate rompendo le etichette sigillo apposte sul prodotto.

Annotazione Manutenzione ed Interventi......pagina 19

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

All'interno della confezione troverete:

- 1. L'apparecchiatura COMPACT 200/300/400/500/800
- 2. Una sacca di liquido nebbiogeno da 500 ml. mod. 200/300 da 750 ml. mod. 400/500 da 1 Lt mod. 800
- 3. Un'etichetta adesiva da applicare all'esterno del locale protetto per segnalare la presenza del dispositivo.
- 4. Manuale d'installazione ed uso.

18

Le grandi innovazioni tecnologiche brevettate come il sistema di immissione del liquido, le ricariche usa e getta, l'ecologico ed economico sistema di svuotamento totale della sacca e l'accumulatore termico, fanno dei generatori nebbiogeni della linea COMPACT i dispositivi nebbiogeni con la miglior performance nel mercato della sicurezza.

- Sono pratici: facili da istallare e si collegano a qualsiasi sistema antifurto; alloggiano 1 sacca di liquido nebbiogeno.
- **Sono economici:** il più basso consumo energetico tra i generatori di nebbia.

3 CONDIZIONI D'UTILIZZO ED AVVERTENZE

La nebbia generata dal dispositivo non crea disturbi o danni alle persone durante una permanenza non prolungata in una stanza satura di nebbia e se il sistema è utilizzato nel rispetto delle raccomandazioni del fabbricante.

La nebbia prodotta è certificata in conformità alle norme Europee e il dispositivo è conforme per certificazioni ed emissioni elettromagnetiche a quanto stabilito dalle autorità Europee. Eventuali certificazioni richieste in un Paese specifico sono responsabilità del distributore di tale Paese. I documenti relativi alle certificazioni possono essere richiesti tramite email dall'acquirente del prodotto a: info@lince.net. Il produttore declina ogni responsabilità in caso di utilizzo del dispositivo in presenza di oggetti che possano subire danni di qualunque genere a contatto con sostanze contenenti glicole, acqua ed alcool. Il personale che possa essere esposto alla nebbia emessa dal dispositivo, deve essere preventivamente avvisato e deve essere verificato che non abbia allergie specifiche alle summenzionate sostanze. Alla data di redazione del presente manuale non è mai stato rilevato alcun problema derivante da allergia. **Lince Italia S. p. A.** non si riterrà in ogni caso responsabile per ogni danno o particolare situazione d'uso che non sia stata preventivamente sottoposta alla sua attenzione tramite comunicazione scritta, ed espressamente approvata per scritto, prima dell'installazione dei suoi prodotti. Relativamente al liquido nebbiogeno cortesemente si consulti attentamente il documento sulla sicurezza del liquido nebbiogeno pubblicato sul sito web **www.lince.**net . In ogni caso consultare immediatamente un medico nel caso di ingestione del liquido o se dopo il contatto del medesimo con gli occhi o con la pelle si presenti qualunque tipo di reazione. Nel caso, ad ogni modo, lavare immediatamente la parte esposta con acqua. Non sostare mai a lungo in un locale saturo di nebbia. Non utilizzare bombole di ricarica che non siano quelle originali distribuite da **Lince Italia S. p. A.** e non cercare mai di ricaricarle, sono bombole monouso.

Rispettare le normative in vigore per lo smaltimento delle bombole vuote. Conservare le bombole lontano dalla portata di bambini e animali. L'ugello di emissione nebbia del dispositivo può raggiungere alte temperature e il contatto con il medesimo può causare ustioni. Non guardare direttamente nel foro dell'ugello di emissione. Non utilizzare mai **Il dispositivo** per qualunque uso che non sia correlato alla protezione da furto o rapina (la scelta della modalità di utilizzo in caso di rapina viene demandata al vostro consulente per la sicurezza). Non usare mai liquidi nebbiogeni differenti da quelli forniti da **Lince Italia S.p.A.** e non aggiungere alcuna altra sostanza all'interno delle bombole. Non utilizzare o tenere in carica il dispositivo in alcun genere di veicolo e non trasportare il dispositivo se non sono trascorse almeno 24 ore dal suo spegnimento. Durante il trasporto il dispositivo deve essere disattivato.

LINEE GUIDA PER L'INSTALLAZIONE DEI SISTEMI NEBBIOGENI



Si raccomanda di osservare le sequenti indicazioni nel montaggio del dispositivo:

L'apparecchio deve essere installato in modo da non intralciare o bloccare le vie di fuga dal locale.

Verificare che la nebbia non tolga la visibilità in prossimità di: scale, pianerottoli, dislivelli, organi in movimento o altro che possa causare cadute, ferimenti o danni di qualsiasi genere alle persone.

Nell'utilizzo in edifici su più piani, se la via di fuga è attraverso un'area protetta da un generatore di nebbia, è consigliabile installare un avviso vocale che fornisca istruzioni sul comportamento da osservare.

Non quardare direttamente nel foro dell'ugello di emissione. Non aggiungere alcuna altra sostanza all'interno della sacca.

L'ugello di emissione nebbia del dispositivo può raggiungere alte temperature ed il contatto con il medesimo può causare ustioni.

Si raccomanda una distanza minima di 1 metro quando il dispositivo emette il getto di nebbia.

Quando si effettuano prove di funzionamento del dispositivo si ricorda di avvisare preventivamente i Vigili del Fuoco della zona, onde prevenire falsi allarmi.

Si ricorda di applicare le apposite vetrofanie, in dotazione, alle vetrine ed alle finestre dei locali protetti, per segnalare la presenza del dispositivo.

E' buona norma segnalare l'installazione del dispositivo alla sede dei Vigili del Fuoco competente e, se necessario, anche alle eventuali altre istituzioni di controllo del territorio presenti nell'area.

È comunque consigliabile interporre un commutatore esterno che isoli il nebbiogeno dalla centrale antintrusione, da azionare prima degli interventi di manutenzione, al fine di evitare che qualsiasi azionamento della centrale (ad esempio un test delle uscite) possa attivare il nebbiogeno.

Non dirigere mai il getto del nebbiogeno direttamente contro oggetti o pareti posti a meno di 2 metri dallo stesso, se possibile mantenere una distanza almeno doppia. Si ricorda che, a seconda dei modelli, il getto di nebbia del dispositivo durante i primi 3 secondi di erogazione può superare i 10 metri di distanza dal punto in cui è installato.

Definire il tempo di sparo nel rispetto dei tempi minimi e massimi indicati nell'apposita tabella riportata in seguito, evitando eccessi. Anche se la nebbia prodotta è asciutta e generalmente non lascia residui, uno sparo troppo prolungato rispetto ai tempi consigliati potrebbe generare residui nell'ambiente.

Installare preferibilmente il dispositivo ad un'altezza minima di circa 2,5 metri, al fine di limitare la possibilità di manomissione.

Non re imballare il dispositivo quando è ancora caldo.

L'unità principale dei dispositivi, che comprende il sistema di riscaldamento rinchiuso nel contenitore metallico, non deve essere aperta se non da centri di assistenza qualificati ed autorizzati. L'isolamento non deve essere toccato prima che siano trascorse almeno 24 ore dallo spegnimento del dispositivo. Le parti interne possono raggiungere temperature molto elevate.

Non attivare il dispositivo prima che l'installazione sia completata.

Inserire la sacca come ultima operazione.

Effettuare sempre una prova del sistema ad installazione terminata.

Evitare di installare il dispositivo di fronte ad ostacoli che possano provocare la deviazione del getto di nebbia.

L'estremità di un conduttore cordato non deve essere consolidata con una saldatura dolce nei punti in cui il conduttore è sottoposto ad una pressione di contatto.

L'apparecchio non deve essere esposto a stillicidio o a spruzzi d'acqua. Nessun oggetto pieno di liquido, quali vasi, deve essere posto sull'apparecchio.

Richiedete all'azienda, oppure ai suoi distributori, di prendere parte ai corsi per installatori per assicurare la migliore installazione del dispositivo.

Il contenuto delle sacche è meccanicamente predeterminato e può subire variazioni + o - 10%.

	COMPACT 200	COMPACT 300	COMPACT 400	COMPACT 500	COMPACT 800
Peso senza sacca	7,5 Kg	8,0 Kg	8,5 Kg	8,5 Kg	9,5 Kg
Nebbia emessa in singolo sparo	200 m ³	300 m ³	400 m ³	500 m ³	800 m ³
Capacità totale di emissione con sacca carica	850 m ³	850 m ³	1275 m ³	1275 m ³	1700 m ³
Capacità sacca	1 x 500 ml	1 x 500 ml	1 x 750 ml	1 x 750 ml	1 x 1000 ml
Autonomia termica	1 ora	1 ora	1 ora	1 ora	2 ore
Potenza max resistenza	170 W	170 W	280 W	280 W	280 W
Consumo medio in riscaldamento	170 W	170 W	280 W	280 W	280 W
Tempo di riscaldamento	circa un ora	circa un ora	circa un ora	circa un ora	oltre due ore
Consumo medio in mantenimento	37 W	37 W	48 W	48 W	48 W
Assorbimento massimo a 12 V	1,2 A	1,2 A	1,8 A	2 A	2,5 A
Tipo di batteria (non inclusa)	Pb 2 Ah 12V	Pb 2 Ah 12V	Pb 2 Ah 12V	Pb 2 Ah 12V	Pb 2 Ah 12V
Antisabotaggio portello	n/a	n/a	n/a	n/a	n/a
Antistrappo o antispostamento	n/a	n/a	n/a	n/a	n/a



La segnalazione di riserva indica che l'unita' e' ancora in grado di eseguire almeno uno sparo completo alla massima capacita'.

Si consiglia comunque di tenere sempre a disposizione una ricarica supplementare e di procedere alla sostituzione non appena possibile

SI RICORDA:

- Cambiare la batteria ogni 2 anni
- E' consigliabile sostituire la sacca non appena compare la segnalazione di riserva
- Il nebbiogeno non può essere attivato in una posizione che impedisca la circolazione dell'aria dalle feritoie laterali

6

PREPARAZIONE ALL' INSTALLAZIONE

Si consiglia di fissare il generatore di nebbia ad un muro o ad un solido ancoraggio, anche quando viene appoggiato su un mobile o un ripiano.

E' disponibile il modulo orientabile opzionale per il fissaggio a parete.

Verificare sempre che il sistema di ancoraggio TASSELLI ANCORETTE, TASSELLI CHIMICI ECC. sia appropriato alla tipologia di muro e al peso dell'apparecchiatura.

Si raccomanda di assicurare al dispositivo una **corretta ventilazione** per evitarne il surriscaldamento, verificare che il medesimo non venga installato dietro pareti in spazi ristretti senza un adeguato passaggio d'aria sul perimetro.

ATTENZIONE. Per evitare di ferirsi, questo apparecchio deve essere assicurato al pavimento/parete secondo le struzioni di installazione.

Dopo aver tolto l'apparecchiatura dalla scatola, svitare le 4 viti del pannello frontale. A questo punto si può rimuovere il mantello frontale e vedere il circuito elettronico (in seguito chiamato PCB), l'alimentatore DC12V, il gruppo termico e la sacca con il liquido

L'ingresso 230 V fornisce l'alimentazione primaria allo scambiatore di calore e, tramite un alimentatore switching, alla scheda elettronica ed alla pompa. L'autonomia termica dello scambiatore garantisce il corretto funzionamento per un determinato periodo, a seconda dei modelli, anche in totale assenza di alimentazione dalla rete elettrica.

Il funzionamento della parte elettronica e del sistema di pompaggio sono garantiti dalla batteria 12V 2A (non inclusa).

L'assorbimento massimo sulla rete è di 170 W in riscaldamento e tra i 40 W ed i 60 W in mantenimento.



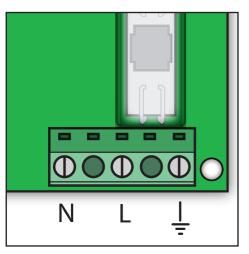
Non utilizzare inverter o gruppi di continuità se non si ha la certezza che gli stessi generino un'onda sinusoidale corretta, non ricostruita. Richiedere al costruttore dell'UPS la corrispondenza di tali caratteristiche prima di procedere al collegamento dello stesso.

- La corrente di picco da considerare per il dimensionamento dell'impianto è di 1 A
- Il collegamento alla rete elettrica 230 V deve essere eseguito da un tecnico qualificato
- Collegare l'apparecchiatura alla rete elettrica solo dopo aver terminato l'installazione
- E' tassativo collegare il conduttore di terra al contatto della morsettiera sulla scheda indicato dal simbolo di terra
- L'apparecchio deve essere collegato alla rete elettrica tramite un interruttore automatico (interruttore automatico magnetotermico differenziale, curva C, avente I_h= 10 A e I_{dif}= 30 mA,...) con potere di interruzione calcolato sua base della corrente presunta di guasto dell'impianto in oggetto nel punto di prelievo

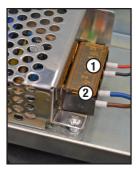
SI RICORDA CHE, COME TUTTE LE APPARECCHIATURE ALIMENTATE DALLA RETE ELETTRICA 230V CHE NECESSITANO DI INSTALLAZIONE, E' SOGGETTA AL RISPETTO DELLE NORME (D.M. 37 del 22 gennaio 2008)



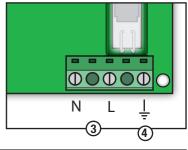
IN CASO DI GUASTO DEL FUSIBILE SOSTITUIRLO ESCLUSIVAMENTE CON UNO AVENTE LE SEGUENTI CARATTERISTICHE: Fusibile ritardato 250 V capacità di rottura H (1500 A) corpo ceramico riempito con quarzo norma di rif. EN 60127-2-3/DIN41660 3,15AH (Esempio OMEGA GT520231)



Nella connessione alla rete elettrica, raccomandiamo di prestare massima attenzione alla connessione ed al serraggio delle viti della morsettiera. La disconnessione o il cattivo contatto del cavo di terra è potenziale causa di guasti ed incidenti legati al controllo della temperatura.



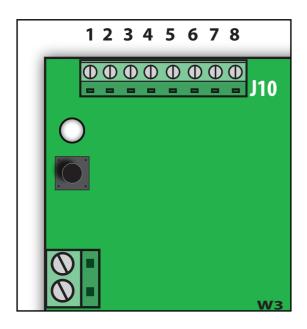
- 1- Connessione alimentatore 12 V
- 2)- Connessione alimentatore 230 V
- (3)- Rete elettrica 230 V
- 4)- Connessione di terra
- **5** Alloggiamento batteria (batteria non inclusa)





- La batteria è indispensabile per l'utilizzo in sicurezza dell'apparecchiatura, la batteria viene ricaricata dalla circuiteria della scheda
- La predisposizione batteria al piombo da 2 Ah 12 V è nel vano sotto lo scambiatore
- Per accedere al vano batteria è necessario rimuovere la copertura frontale in plastica ed eventuale vite di blocco

DESCRIZIONE E COLLEGAMENTO INGRESSI ed USCITE



Descrizione PIN di connessione

USCITA alimentazione DC12V

- 1 + 12V DC Uscita 12V (max300mA)
- 2 OV DC ground collegato a terra

USCITE

INGRESSI

3 READY OC -pronto allo sparo 4 EMPTY OC -sacca vuota/in riserva

5 FAULT OC - Errore o fault unita'

6 - GND di riferimento ingressi7 ARM Comando ARMAMENTO

8 TRIG Comando di SPARO

Nota: entrambi gli ingressi chiudono verso GND

USCITA alimentazione DC12 V

Uscita DC12v (max 300mA) per la connessione elettrica di dispositivi locali pilotati dalla scheda. Puo' essere utilizzato per alimentare un PIR locale o per un ricevitore di un telecomando. Si raccomanda di prestare attenzione all'assorbimento dei dispositivi connessi e di non sovraccaricare per nessuna ragione l'uscita.

USCITE

EMPTY Questa uscita (NPN Open Collector) si chiude verso negativo quando la sacca è vuota o in riserva.

Questa segnalazione viene attivata da un sensore che rileva l'assenza di liquido solo durante lo sparo. Il segnale di sacca vuota si elimina solo effettuando il RESET (vedi paragrafo 12).

Per questo motivo, se non viene inserita la sacca o viene iserita una sacca vuota, l'unita' rileverà questa anomalia solo a seguito di una sequenza di sparo.

FAULT Questa uscita (NPN Open Collector) si chiude verso negativo quando si presenta un'anomalia, che pregiudica il funzionamento dell'apparecchio o che richieda un intervento tecnico, come le pile scariche, anomalie di alimentazione o temperatura. La segnalazione di Fault per assenza di alimentazione di rete si ripristinera' automaticamente.

Ricordiamo che è necessario connettere almeno le prime due uscite ad una centrale di allarme o ad un dispositivo atto a mettere in evidenza lo stato delle stesse in tempo utile a chi di dovere.

Allo scopo di evitare azionamenti accidentali con conseguente emissione di nebbia, gli ingressi sono in "sicurezza negativa", per cui la sconnessione di un filo non ne causa l'attivazione.

Per questo motivo è indispensabile verificare con cura l'affidabilità delle connessioni e proteggere i cavi verso la centrale di allarme ove si presenti il rischio di danneggiamento accidentale o doloso.

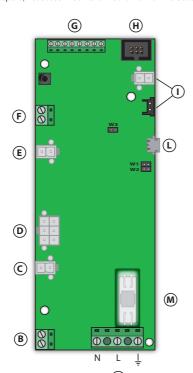
Ingressi segnali

Armamento

Chiudedndo il contatto ARM il generatore viene armato; il led blu frontale si accende e quindi, se caldo, è pronto per emettere il getto di nebbia. Questo comando abilita anche l'interruzione dello sparo.

Sparo se il generatore è in temperatura ed armato, emette nebbia per il tempo prefissato. In caso

di allarme, all'apertura dell'ingresso ARM l'emissione di nebbia cessa immediatamente anche se non è trascorso il tempo impostato. Avvenuto lo sparo, i successivi comandi ricevuti entro 120 secondi verranno ignorati.



- A) J4 Connessione Rete elettrica
- B) J5 Resistenza Riscaldatore
- **C)** J2 Dispositivo sicurezza mccanico
- **D)** J7 Connessione Alimentatore
- E) J9 Connessione Batteria 12v 2A
- F) J8 Connessione sensore temperatura
- G) J10 Morsettiera Controlli
- H) J11 Connessione RS232
- I) J3 (J6) Connessione Pompa
- L) J1 Connessione USB
- M) F4 Fusibile Rete
- W1 Jumper programmazione tempo sparo
- W2 Riservato (Aperto)
- W3 Riservato (Chiuso)



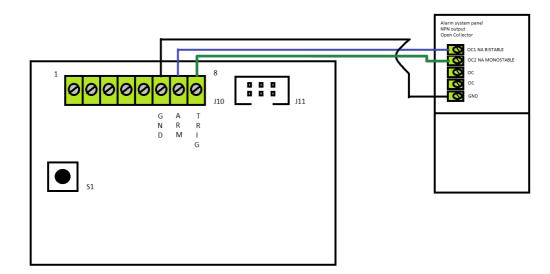
Gli schemi e gli esempi sotto riportati illustrano degli "esempi parziali di installazione". Questi hanno esclusivamente lo scopo di "meglio comprendere" il funzionamento degli ingressi/uscite.
L'installatore dovrà utilizzare tutti gli ingressi ed uscite in rispetto delle norme di riferimento.
Per quanto riguarda l'uso come dispositivo "ANTI-RAPINA", è necessaria un'attenta valutazione dei rischi da parte di un consulente sulla sicurezza.



Quando il nebbiogeno viene armato, diventa immediatamente operativo.Per motivi di sicurezza e per evitare false emissioni di nebbia in accensione si consiglia di programmare la centrale di allarme con un opportuno ritardo per consentire di uscire dai locali .

- A Connessione degli ingressi del nebbiogeno con le uscite di una centrale di antifurto standard
- B Connessione degli ingressi del nebbiogeno con le uscite di una centrale dotata di uscite a relè
- **C** Esempio di collegamento delle uscite del nebbiogeno per pilotare led e/o relè

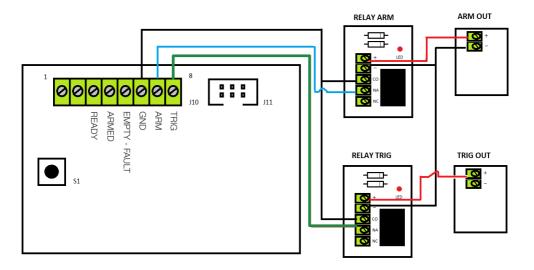
A - Esempio di collegamento degli ingressi del nebbiogeno con le uscite di una centrale di antifurto standard



L'uscita ON/OFF di questa centrale è una Open Collector NPN aperta ad impianto spento che si chiude stabilmente a negativo per tutto il tempo in cui l'impianto rimane acceso.

L'uscita di allarme della centrale è normalmente aperta e chiude il contatto durante il tempo di allarme.

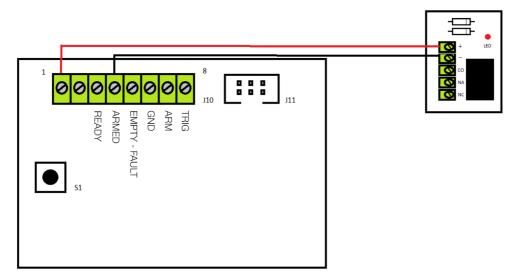
B - Esempio di collegamento degli ingressi del nebbiogeno con una centrale di antifurto utilizzando dei relè

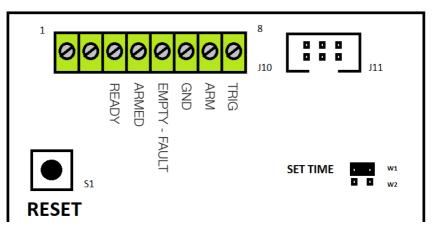


L'uscita ON/OFF di questa centrale è un relè aperto ad impianto spento che si chiude stabilmente sul positivo per tutto il tempo in cui l'impianto rimane acceso.

L'uscita di allarme della centrale è un relè aperto ad impianto a riposo, che si chiude sul positivo per la durata del tempo di allarme.

C - Esempio di collegamento delle uscite del nebbiogeno per pilotare led e/o relè





Per impostare il tempo di sparo, dopo aver rimosso la copertura frontale, si deve inserire il jumper W1 nella posizione SET come indicato nella figura. A questo punto, tenendo premuto il pulsante "RESET" (S1) il led verde iniziera' a lampeggiare scandendo il tempo di emissione: ogni lampeggio equivale ad un secondo di sparo.

Se si preme nuovamente il pulsante, il tempo di sparo non si somma a quello impostato in precedenza, ma riparte da zero.

N.B. Qualora si tenesse premuto il tasto SET per un tempo SUPERIORE alla capacita massima di emissione in secondi , l'unita' assumera come tempo di sparo il massimo possibile.

N.B. Il tempo di sparo può essere impostato per i secondi desiderati, ma per attivare correttamente l'avviso di RISERVA SACCA, è necessario impostare MINIMO 4 SEC di sparo.

TABELLA DEI TEMPI DI SPARO RACCOMANDATI IN BASE AI m3 CHE SI DESIDERA PROTEGGERE

I nebbiogeni Fast COMPACT consentono di emettere nebbia in quantità' necessaria a soddisfare le varie esigenze in termine di metri cubi a seconda del modello utilizzato. La quantità massima di 5,6 ml/s (COMPACT 200) e 11,3 ml/s (COMPACT 800) consentono quindi la copertura da circa 200 m³ a piu' di 800 m³.

Esistono casi in cui, per particolari geometrie della superficie da proteggere, condizioni ambientali di temperatura e pressione dell'aria, maggiore o minore intensità della nebbia ed illuminazione dell'area, il tempo di sparo può essere aumentato o diminuito. Ad esempio, oltre i 5 metri di altezza è necessario integrare il tempo di sparo ed oltre i 7 metri, ogni metro in eccedenza e da considerarsi doppio.

(HxLxP) x D x V x R x I

HxLxP------Altezza x Larghezza x Profondità della superficie da proteggere
D--------Densità della nebbia emessa
V------Temperatura e pressione dell'aria della superficie
R------Residuo accettabile in caso di saturazione del parametro V
I------Intensità della luce normalmente presente sulla superficie

Le seguenti tabelle suggeriscono indicativamente la copertura relativa ai secondi di sparo impostati in condizioni normali di temperatura, pressione dell'aria e umidità dell'ambiente.

N.B. Per dimensionare opportunamente il nebbiogeno o i nebbiogeni è indispensabile verificare che la saturazione dell'ambiente avvenga in un tempo ragionevolmente inferiore al tempo presunto di furto.

TABELLA DI SPARO COMPACT 200 (max 28 sec.)

m³ da proteggere	Secondi di emissione	m³ da proteggere	Secondi di emissione	m³ da proteggere	Secondi di emissione
50	7	100	14	200	28
75	9	150	21		

TABELLA DI SPARO COMPACT 300 (max 40 sec.)

m³ da proteggere	Secondi di emissione	m³ da proteggere	Secondi di emissione	m³ da proteggere	Secondi di emissione
50	7	150	21	300	40
75	9	200	28		
100	14	250	35		

TABELLA DI SPARO COMPACT 400 (max 46 sec.)

m³ da proteggere	Secondi di emissione	m³ da proteggere	Secondi di emissione	m³ da proteggere	Secondi di emissione
50	6	150	21	300	40
75	9	200	23	400	46
100	12	250	35		

TABELLA DI SPARO COMPACT 500 (max 48 sec.)

m³ da proteggere	Secondi di emissione	m³ da proteggere	Secondi di emissione	m³ da proteggere	Secondi di emissione
50	6	150	16	300	27
75	9	200	21	400	37
100	12	250	24	500	48

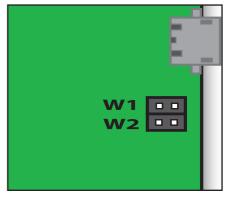
TABELLA DI SPARO COMPACT 800 (max 69 sec.)

m³ da proteggere	Secondi di emissione	m³ da proteggere	Secondi di emissione	m³ da proteggere	Secondi di emissione
50	5	200	19	500	43
75	8	250	22	600	51
100	10	300	26	700	60
150	14	400	35	800	69

Nella prima colonna viene indicato il volume del locale da proteggere, nella seconda, il tempo di emissione necessario in secondi. Il valore in m³ varia a seconda della densità che si vuole ottenere. Con il primo valore si ottiene la densità massima consigliata per garantire l'assenza di ogni residuo. In luoghi dove la presenza di un leggero residuo non causa problemi è possibile incrementare il tempo di sparo. Vi ricordiamo che maggiore è la quantità di nebbia rilasciata, maggiore è il tempo necessario al ritorno della visibilità. Alti livelli di nebbia, oltre i limiti suggeriti, possono lasciare residui. Ogni residuo generalmente scompare senza alcun intervento in 24/48 ore, diversamente, essendo solubile in acqua, è sufficiente per la pulizia l'uso di un panno inumidito. Qualora si volesse ottenere la visibilità di 1 metro dopo 60 secondi dal termine del getto, come specificato dalla normativa standard EN50131-8 usata come riferimento da tutti i costruttori di nebbiogeni, è necessario dimezzare i secondi di sparo.



Inserire la sacca nello spazio come indicato nella foto.

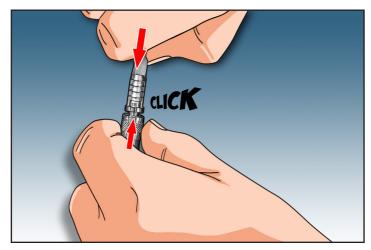


Per effettuare il reset il jumper W1 deve essere aperto, come mostrato nella figura.

Successivamente inserire una nuova sacca fino a che non si senta il "click" del connettore in metallo, come mostrato nelle figure a pagina 13-14.



connettore in metallo



connettore in metallo

SIGNIFICATO DEI LED FRONTALI

SACCA VUOTA LED ROSSO (destra)

Acceso: Anomalia (Sacca vuota o in riserva, Mancanza rete/Batteria) o Fault

Spento: nessuna anomalia

LED BLU (centrale)

Acceso: la macchina è armata e, se in temperatura, è pronta a sparare.

Spento: la macchina non è armata ,sparo non possibile.

LED VERDE (sinistra)

RISCALDAMENTO ACCESO: la macchina è in temperatura e pronta ad emettere la nebbia

Spento: è in corso il riscaldamento, in questa fase non si può generare nebbia.

Il simbolo di sacca vuota ha il significato di "riserva". Significa che dall'ultimo reset l'unità ha sparato almeno 100" (es. COMPACT 200)

La spia centrale Rossa con intensita' luminosa inferiore indica che l'unita' e' alimentata , non confodere con la spia led posizionata in alto.

13

ARMAMENTO FRRORE

MANUTENZIONE

I nebbiogeni non hanno bisogno di particolare manutenzione, è comunque consigliato il supporto di personale formato per un controllo periodico, verificando quanto seque:

- 1) Verificare il buon funzionamento della batteria/dell'alimentatore.
- 2) Verificare il serraggio delle viti di fissaggio.
- 3) Verificare l'integrità e la non occlusione dell'ugello da corpi estranei.
- 4) Controllare la tenuta pneumatica del circuito.
- 5) Vericare annualmente la funzionalità della pompa liquido.
- 6) Annotazione-redazione del verbale per l'intervento e rilascio della dichiarazione di conformità in relazione al decreto 37/08 nei casi in cui è prescritta.

BUON FUNZIONAMENTO DI BATTERIA ED ALIMENTATORE

Verificare che la tensione dell'alimentatore a vuoto (batteria sconnessa) sia 14,1 V sull'alimentatore e 13,8 V sui FASTON. Qualora la tensione sia differente, regolarla con il trimmer posto sull'alimentatore.

Verificare l'efficienza della batteria (che non sia calda o gonfia); è consigliabile la sostituzione ogni 2 anni per via del carico gravoso e prolungato durante lo sparo in assenza di alimentazione.

SERRAGGIO VITI FISSAGGIO

Verificare che le viti di fissaggio siano ben serrate ed eventualmente stringere fino al fondo.

INTEGRITA' DELL'UGELLO

Verificare che il foro di erogazione non sia deformato e che non siano presenti corpi estranei all'interno dello stesso.

VERIFICA ANNUALE DELLA FUNZIONALITA' DELLA POMPA

La prova della funzionalità della pompa va effettuata facendo sparare la macchina. Qualora non si voglia emettere la quantità di nebbia impostata è sufficiente disarmare il nebbiogeno e lo sparo si fermerà immediatamente.

15 RIPRISTINO DOPO SEGNALAZIONE DI GUASTO

Scollegare l'unità da qualsiasi fonte di alimentazione, sia l'alimentazione di rete che la batteria devono essere scollegate. Attendere 15 minuti e ricollegare la batteria e l'alimentazione di rete.

Questa procedura serve per discriminare le false interpretazioni di guasto causate da scariche elettriche, o gravi problemi nell'alimentazione, dai problemi nel loop termico.

La segnalazione di guasto si manifesta con la spia led ROSSA accesa (LED DL4 in alto), l'uscita FAULT commuta immediatamente e puo' segnalare un problema temporaneo o risolvibile (Es. batteria scarica o mancanza di alimentazione di rete), oppure un malfunzionamento dell'unita'.

ATTENZIONE: L'accensione della spia led ROSSA (LED DL1 al centro scheda), indica che l'unita' e' accesa. NON indica una condizione di quasto.

In caso di segnalazione di guasto dovuto ad interruzione della tensione di rete o di tensione insufficiente della batteria di backup, l'unita' si ripristinera' autonomamente senza necessitare di alcun intervento.

Qualora la mancanza di tensione di rete abbia creato problematiche all'unita' (Es. fusibile da sostituire) o che la batteria di backup non sia piu' efficente sara' necessario intervenire sull'unita'.

DIFETTO RISCONTRATO	POSSIBILE CAUSA	POSSIBILE SOLUZIONE
Quando si raggiunge la tem- peratura di sparo, dall'ugello fuoriesce un piccolo sbuffo di nebbia	Durante la fase di collaudo in fabbrica, viene testata anche la qualità della nebbia di tutti gli apparecchi prodotti, una piccola quantità di liquido nebbiogeno rimane all'interno dei condotti	Questa emissione si manifesta solo alla prima messa in servizio, diminuisce vistosamente ad ogni attivazione, fino a scomparire completamente. A seguito di eventuale smontaggio e reistallazione, o dopo il trasporto dell'apparecchiatura, alle prime attivazioni potrà fuoriuscire nuovamente lo sbuffo di nebbia
	La tensione sull'ingresso +12 V è troppo bassa o troppo alta	Verificare la tensione di uscita dall'alimentatore (Paragrafo 14)
Led rosso acceso (Errore)	Batteria a livello basso ,danneg- giata o esausta	Cambiare la batteria
	Sacca in riserva o esaurita	Sostituire sacca liquido
	Alimentazione di rete assente	verificare connesione alla rete elettrica
	Disturbi/interferenze o differenze	In caso di forti interferenze (fulmini) può verificarsi un errore di lettura della termocoppia, eseguire il ripristino (Paragrafo 16). Con esito negativo del ri- pristino, può trattarsi di una differenza di potenziale o di un guasto
	di potenziale tra apparecchiature	In impianti di grande dimensione, o con più di un nebbiogeno connesso con la stessa centrale, in rare situazioni, possono crearsi delle differenze di potenziale tra le apparecchiature e quindi può essere necessario disaccoppiarli
Led rosso acceso (Fault)	Errore nel loop termico	Possibile guasto di: termocoppia, resistenza o cavo fusibile. Non tentare alcuna riparazione Rivolgersi all'assistenza
	Eccesso temperatura caldaia guasto termocoppia	Spegnere il dispositivo e verificare il serraggio del morsetto J8
	Feritoie di aereazione ostruite	Spegnere il dispositivo e pulire / rimuovere occlusioni feritoie aereazione

DIFETTO RISCONTRATO	POSSIBILE CAUSA	POSSIBILE SOLUZIONE
	Il led frontale rosso è acceso	Non è stato fatto il reset sacca Effettuare il reset come descritto al Paragrafo 13 La sacca è vuota - Sostituire la sacca come
		descritto al Paragrafo 13
	Il led frontale verde e' spento	Lo scambiatore non ha ancora raggiunto la tem- peratura minima di sparo, aspettare che la spia verde si accenda(tempo medio di risc. 120')
Si arma (LED BLU acceso)	Errore di cablaggio	Verificare sulla morsettiera con un tester che quan- do l'impianto di antifurto suona vi sia un contatto chiuso tra - GND(6) + TRIG(8)
ma non spara	Sovratensione linea di alimentazione	Provare ad eseguire il ripristino (Paragrafo 16) Con esito negativo del ripristino la scheda può essersi guastata, rivolgersi all'assistenza
	Sovratemperatura della scheda elettronica	Verificare che vi sia una sufficiente ventilazione intorno alla macchina (Paragrafo 14)
Non si arma Non si accende il LED BLU	Errore di cablaggio	Verificare sulla morsettiera, con un tester, che quando l'impianto di antifurto è attivo vi sia un contatto chiuso tra - GND(6) + ARM(7)
Impostando il tempo di sparo	l Jumper W1 è aperto , unita' in moda- lita' "RESET"	ATTENZIONE !!! In questo caso si è azzerato il tempo di sparo Reset sacca (Paragrafo 12) Impostazione tempo di sparo (Paragrafo 11)
il LED verde lampeggia una sola volta, gli altri LED non lampeggiano	The state of the s	Vedere la modalità di impostazione del tempo di sparo (Paragrafo 11)
il LED verde lampeggia una sola volta, gli altri LED non	I Jumper W1 è aperto , unita' in moda- lita' "RESET"	Vedere la modalità di impostazione del tempo di

GARANZIA E CONDIZIONI DI UTILIZZO

La garanzia sui dispositivi è di due anni dalla data di produzione ed è prestata direttamente dal rivenditore e dall'installatore autorizzato. Per questo motivo, per avvalersi della garanzia contattare il proprio fornitore muniti di copia del documento di acquisto riportante il numero di serie del dispositivo. La garanzia non comprende le parti mobili e/o i danni dovuti ad uso incorretto non imputabili a difetti di costruzione. Le sacche ed il liquido in esse contenuto non sono coperte dalla garanzia.



LA ROTTURA DEI SIGILLI E L'APERTURA DELLA MACCHINA COMPORTANO L'ACCETTAZIONE DI QUANTO RIPORTATO ALL'INTERNO DI QUESTO MANUALE



Raccomandiamo di smaltire le batterie esauste nel rispetto delle norme vigenti

TIMBRO DEL RIVENDITORE/INSTALLATORE (azienda a cui rivolgersi per la garanzia)

Numero di matricola	
Data di installazione	
Firma installatore	

DATA	SOSTITUZIO)NE BATTERIA	SOSTITI	JZIONE SACCA	FIRMA
	SI	NO	n.	NO	
	SI	NO	n.	NO	
	SI	NO	n.	NO	
	SI	NO	n.	NO	
	SI	NO	n.	NO	
	SI	NO	n.	NO	
	SI	NO	n.	NO	
	SI	NO	n.	NO	
	SI	NO	n.	NO	
	SI	NO	n.	NO	
	SI	NO	n.	NO	
	SI	NO	n.	NO	
	SI	NO	n.	NO	
	SI	NO	n.	NO	
	SI	NO	n.	NO	
	SI	NO	n.	NO	
	SI	NO	n.	NO	



La presente tabella è da compilare obbligatoriamente ai sensi della normativa CEI EN 50131-8:2010



LINCE ITALIA S.p.A

Via Variante di Cancelliera, snc 00072 ARICCIA (Roma) Tel. +39 06 9301801 Fax +39 06 930180232 info@lince.net www.lince.net

